

### DE Mehrfachverriegelung mit Tagesentriegelung

#### Bedienungsanleitung

**Funktion:** Beim GU-SECURITY AutomaticTE werden in der Funktion "Tagesentriegelung" die Zusatzfallenriegel mechanisch im Schloss arretiert. Die Hauptfalle im Hauptschloss wird damit zur "Tagesfalle". Durch die Hauptfalle im Türschloss und das rahmenseitig im Schließblech integrierte Austauschstück (6-35805-05) wird die Tür zugehalten.

### EN Multi-point lock with daytime release function

#### Operating instructions

**Functional principle:** The daytime release function of GU-SECURITY AutomaticTE allows to mechanically lock the additional latchbolts in their withdrawn position. With the latchbolts withdrawn, the latch of the central lock functions as "daytime latch". The door is kept shut by the latch of the central lock engaging in the interchangeable latch piece (6-35805-05) which is integrated in the striker.

### FR Serrure multipoints avec déverrouillage de jour

#### Notice d'utilisation

**Mode de fonctionnement :** La fonction "déverrouillage de jour" de la serrure GU-SECURITY AutomaticTE permet de maintenir de façon mécanique les pènes demi-tour/dormants auxiliaires dans leur position rétractée. Le pêne demi-tour de la serrure principale devient ainsi un "pêne de jour". La porte est maintenue par le pêne demi-tour dans la serrure principale et la fourrure (6-35805-05) intégrée dans la gâche centrale.

### ES Cerradura multipunto con desbloqueo continuo diurno

#### Instrucciones de uso

**Principio de funcionamiento:** El desbloqueo continuo diurno de la GU-SECURITY AutomaticTE permite la fijación mecánica de los resbalones adicionales en su posición de desbloqueo. Así, el resbalón de la cerradura central se convierte en un "resbalón diurno". La puerta se mantiene cerrada con el resbalón de la cerradura central y la pieza de cambio (6-35805-05) integrada en el cerradero.

### IT Serratura multipunto con funzione a giorno

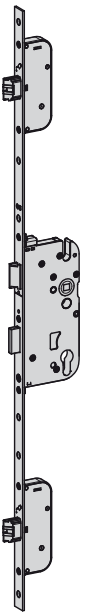
#### Istruzioni d'uso

**Funzione:** Con la GU-SECURITY AutomaticTE nella funzione „Fermo a giorno" (Tagesentriegelung) gli scrocci aggiuntivi vengono trattenuti meccanicamente nella serratura. Lo scrocco della serratura principale diventa "scrocco a giorno". La porta è tenuta chiusa tramite lo scrocco nella serratura e lo scambiatore (6-35805-05) integrato nello scontro.

### NL Meerpuntssluiting met dagontgrendeling

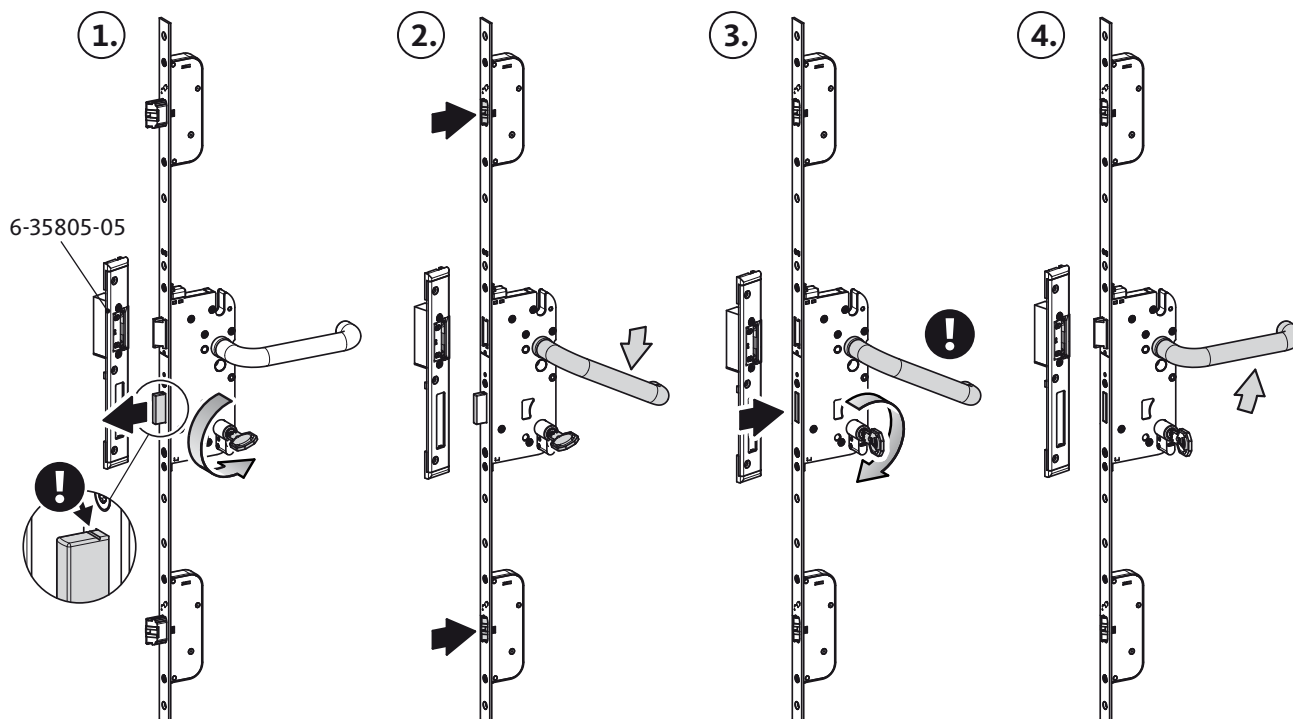
#### Bedieningshandleiding

**Functie:** Bij de GU-SECURITY AutomaticTE worden bij gebruik van de functie "Dagontgrendeling" de bijzetschoten mechanisch in het slot vastgezet. De hoofdschoot van het hoofdslot functioneert dan als "dagschoot". De hoofdschoot en de in de stijl opgenomen speciale sluitplaat (6-35805-05) zorgen ervoor dat de deur dicht blijft.





**Aktivieren der Tagesentriegelung**  
**Activating the daytime release function**  
**Activer le déverrouillage de jour**  
**Activación del desbloqueo continuo diurno**  
**Attivazione della funzione a giorno**  
**Activeren van de dagontgrendeling**



**Deaktivieren der Tagesentriegelung**  
**Deactivating the daytime release function**  
**Désactiver le déverrouillage de jour**  
**Desactivación del desbloqueo continuo diurno**  
**Disattivazione della funzione a giorno**  
**Uitschakelen van de dagontgrendeling**

